

Erfassungsbogen für den Antrag auf Annahme als Doktorandin / Doktorand an der Fakultät 2
Registration form for the application as doctoral candidate of Faculty 2

Angaben zur Person
Personal information

Halten Sie sich beim Ausfüllen bitte an die Angaben in Ihrem Personalausweis / Reisepass.
Please refer to the information on your identity card/passport when completing the form.

Name <i>Family name</i>	<input type="text"/>		
Vorname <i>Given name</i>	<input type="text"/>		
Geburtsname <i>Family name at birth</i>	<input type="text"/>		
Geschlecht <i>Gender</i>	Männlich <i>Male</i>	Weiblich <i>Female</i>	Divers <i>Other</i>
Geburtsdatum <i>Date of birth</i>	<input type="text"/>		
Geburtsort <i>Place of birth</i>	<input type="text"/>		
Geburtsland <i>Country of birth</i>	<input type="text"/>		
Staatsangehörigkeit <i>Nationality</i>	<input type="text"/>		
Weitere Staatsangehörigkeit <i>Other nationality</i>	<input type="text"/>		
Postadresse <i>Contact address</i>	<input type="text"/>		
Heimatadresse <i>Home address</i>	<input type="text"/>		
E-Mail (privat) <i>E-Mail (private)</i>	<input type="text"/>		
Telefon (privat) <i>Phone number (private)</i>	<input type="text"/>		
E-Mail (dienstlich) <i>E-Mail (work)</i>	<input type="text"/>		
Telefon (dienstlich) <i>Phone number (work)</i>	<input type="text"/>		

Angaben zum Studium und zur Qualifikation
Information on studies and qualification

Hochschulzugangsberechtigung (HZB)
University entrance qualification (UEQ)

Art der HZB erworben in Deutschland <i>Type of UEQ obtained in Germany</i>	<input type="text"/>
Art der HZB erworben im Ausland <i>Type of UEQ obtained abroad</i>	<input type="text"/>
Datum der HZB (TT.MM.JJ) <i>Date of UEQ (dd.mm.yy)</i>	<input type="text"/>
Abschlussnote der HZB <i>Overall grade of UEQ</i>	<input type="text"/>
Ort der HZB-Institution <i>City of the UEQ institution</i>	<input type="text"/>
Bundesland der HZB-Institution <i>Federal state of the UEQ institution</i>	<input type="text"/>
Land der HZB-Institution <i>Country of the UEQ institution</i>	<input type="text"/>

An welcher Hochschule waren Sie zuerst immatrikuliert?
Which university were you first enrolled at?

Name der Hochschule
Name of academic institution

Ort der Hochschule
City of academic institution

Land der Hochschule
Country of the academic institution

Semester und Jahr der Erstimmatrikulation
Semester and year of first enrolment

Wintersemester <i>Winter semester</i>	Sommersemester <i>Summer semester</i>	Jahr <i>Year</i>	<input type="text"/>
--	--	---------------------	----------------------

An welcher Hochschule wurde der für die Promotion qualifizierende Abschluss erfolgreich abgelegt?
At which higher education institution did you successfully complete the degree that qualifies you for a doctorate?

Name der Hochschule
Name of academic institution

Ort der Hochschule
City of academic institution

Land der Hochschule
Country of the academic institution

Semester und Jahr der Erstimmatrikulation
Semester and year of first enrolment

Wintersemester <i>Winter semester</i>	Sommersemester <i>Summer semester</i>	Jahr <i>Year</i>	<input type="text"/>
--	--	---------------------	----------------------

Art des Studiums

Type of studies

Erststudium (Erster Studienabschluss)
First degree programme (First degree)

Konsekutives Masterstudium (Bachelorabschluss als einziger und zwingend vorliegender Abschluss, gleicher Studiengang wie erster Abschluss)
Consecutive Master's programme (Bachelor's degree as the only and mandatory degree, same study programme as first degree)

Zweitstudium (Weiterer Abschluss nach dem ersten Studium, kein konsekutiver Master)
Second degree programme (Further degree after the first degree, no consecutive Master's degree)

Aufbaustudium (Weiterer Abschluss nach dem Master)
Postgraduate programme (Further degree after Master's)

Weiterbildungsstudium (Kostenpflichtiges Studium)
Continuing education programme (fee-based study)

Erreichter akademischer Grad (z.B. Master, Magister, Diplom)
Academic degree obtained (e.g. Master, Magister, Diploma)

Studiengang
Study programme

Gesamtnote

Wenn der Abschluss lediglich als „bestanden“ zertifiziert wurde, reicht „BE“
Overall grade

If the degree was only certified as "passed", "BE" is sufficient

Datum des Prüfungsabschlusses (TT.MM.JJ)
Date of graduation (dd.mm.yy)

Angaben zur Promotion
Information on the doctorate

Zu welcher Gruppe von Promovierenden gehören Sie? Mehrfachnennung möglich.
What type of doctoral candidate are you? Multiple answers possible.

Akademisches Personal der BTU (Haushaltsstelle)
Academic employee of BTU (fiscal position)

Akademisches Personal der BTU (Drittmittelstelle)
Academic employee of BTU (Third party funded position)

Promovierend mit einem Stipendium der BTU (nach Graduiertenförderungsverordnung GradV)
Doctoral candidate with a BTU scholarship (according to postgraduate scholarship regulation GradV)

Promovierend innerhalb eines Graduiertenkollegs der Fakultät
Doctoral candidate within a research training group of the faculty

Sonstig promovierend (Immatrikulation, aber kein Arbeitsvertrag oder Stipendium der BTU)
Other doctoral candidate (Enrolment, but no employment contract or scholarship from BTU)

Extern promovierend (keine Immatrikulation und kein Arbeitsvertrag oder Stipendium der BTU)
External doctoral candidate (no enrolment and no employment contract or scholarship from BTU)

Haben Sie zuvor schon eine Promotion erfolgreich abgeschlossen oder abgebrochen?
Have you successfully completed or cancelled a doctorate before?

Nein
No

Ja, erfolgreich abgeschlossen
Yes, successfully completed

Ja, abgebrochen
Yes, cancelled

Angestrebter Doktorgrad <i>Intended doctoral degree</i>	
Promotionsfach <i>Doctoral research field</i>	
Zuordnung zu Studiengang der Fakultät (Für statistische Zwecke) <i>Assignment to study programme of the faculty (For statistical purpose)</i>	
Arbeitstitel der geplanten Promotion <i>Working title of the planned thesis</i>	

Art der Dissertation <i>Type of dissertation</i>	Monografie <i>Monograph</i>	Kumulative Dissertation <i>Cumulative dissertation</i>
Betreuende_r Professor_in <i>Supervising professor</i>		
Fachgebiet des Betreuers / der Betreuerin <i>Chair of the supervisor</i>		
Zweitbetreuer_in (falls zutreffend) <i>Second supervisor (if applicable)</i>		
Fachgebiet des Zweitbetreuers / der Zweitbetreuerin <i>Chair of the second supervisor</i>		
Geplante Einreichung Dissertation <i>Planned date of submission thesis</i>		

Handelt es sich um eine kooperative Promotion?
(z.B. Kooperation mit einer anderen Hochschule, Forschungseinrichtung, Unternehmen, Cotutelle)
Is this a cooperative doctorate?
(e.g. cooperation with another university, research institution, company, Cotutelle)

Ja Yes	Nein No
-----------	------------

Bei kooperativer Promotion: weitere betreuende Person
For cooperative doctorates: additional supervisor

Bei kooperativer Promotion: Kooperierende Einrichtung / Kooperierende Hochschule
For cooperative doctorates: Cooperating institution / cooperating university

Kooperationsvereinbarung liegt vor?
Cooperation agreement available?

Ja Yes	Nein No
-----------	------------

**Immatrikulation
Enrolment**

Promovierende werden als Promotionsstudierende immatrikuliert, sofern sie nicht in einem hauptberuflichen Beschäftigungsverhältnis an der BTU stehen oder wegen einer Berufstätigkeit außerhalb der Universität oder aus anderen Gründen auf die Einschreibung verzichten. Sollte **keine** Einschreibung gewünscht sein, muss dies schriftliche mitgeteilt werden.

*Doctoral candidates are enrolled as doctoral students unless they are in full-time employment at BTU or waive enrolment due to employment outside the university or other reasons. If an enrolment is **not** desired, this must be declared in written form:*

Ich wünsche **keine** Immatrikulation als Promotionsstudierende_r.
*I do **not** wish to enrol as a doctoral student.*

Hiermit gebe ich mein Einverständnis, die Promotion der Antragstellerin / des Antragstellers mit dem genannten Arbeitstitel zu betreuen.
I hereby give my consent to supervise the doctorate of the applicant with the working title given above.

Datum und Unterschrift
der Antragstellerin /
des Antragstellers
Date and Signature of Applicant

Datum und Unterschrift
der Betreuerin /
des Betreuers
Date and Signature of Supervisor

Datum und Unterschrift
der Zweitbetreuerin /
des Zweitbetreuers
*Date and Signature of Second
Supervisor*

Zustimmung des Fakultätsrats
Confirmation of Faculty Board

am
on

Beschluss Nr.
Resolution Nr.

Auflagen zur Zulassung
Conditions for admissions

Nein
No

Ja
Yes

Checkliste bei der Einreichung **Checklist for submission**

Folgende Unterlagen sind gemäß Promotionsordnung der Fakultät 2 neben den oben gemachten Angaben einzureichen:

In accordance with the doctoral regulations of Faculty 2, the following documents must be submitted in addition to the information given above:

Tabellarischer Lebenslauf
Curriculum Vitae

Urkunden und Zeugnisse der akademischen Abschlüsse (Bachelor/Master/Diplom etc.)
Diplomas and transcripts of academic degrees achieved (Bachelor/Master/Diploma etc.)

- ▶ Urkunden und Zeugnisse, die nicht in deutscher oder englischer Sprache abgefasst sind, bedürfen der beglaubigten Übersetzung.
Diplomas and transcripts of academic degrees that are not in German or English require a certified translation.

Eine eidesstaatliche Erklärung darüber, ob bereits früher Promotionsanträge gestellt wurden.
A statutory declaration as to whether doctoral applications have been submitted previously.

- ▶ Sollte dies der Fall sein, muss Zeitpunkt, Hochschule, Thema und Hindernisgrund benannt werden.
If this is the case, date, academic institution, subject and reason for the refusal must be stated.

Eine eidesstaatliche Erklärung darüber, dass die [Grundsätze guter wissenschaftlicher Praxis](#) bekannt sind.

A statutory declaration that the principles of good scientific practice are known.

Weitere Informationen sind der Promotionsordnung der Fakultät 2 zu entnehmen.
Further information can be found in the doctoral regulations of Faculty 2.

Fragen zum Thema Antragsstellung und Ablauf bitte an das Dekanat der Fakultät 2 stellen.
For questions regarding the submission and application process, please refer to the Dean's office of Faculty 2.

Telefon: +49 (0) 355 69 2217

Mail: fakultaet2@b-tu.de